



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان
 به ناوی گه له وه
 نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق
 ژماره ی بریار : ۱۲
 رۆژی بریار : ۲۰۰۲/۱۰/۳

" بریار "

پشت به حوکمه کانی برگه (۱) ی مادده ی (۵۶) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) و له سه ر داوای ژماره ی یاسایی له ئەندامانی ئەنجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق ، ئەنجومه ن له دانیشتنی نائاسایی ژماره (۳) ی رۆژی (۲۰۰۲/۱۰/۳) یدا ئە م بریاره ی خواره وه ی دا :

یه که م : بریاری ژماره (۳۱) ی رۆژی ۱۹۹۷/۱۱/۶ ئیلغا ده کری .

دووهم : ئە م بریاره له رۆژی ده رهینانیه وه ده خریتته به رکار و له وه قایعی کوردستانیشدا بلاوده کریته وه .

د. رۆژنوری شاوه یس

سه رۆکی نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی - عیراق

ئه ره شیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان
 به ناوی گه لهوه
 نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق
 ژماره بریار : ۱۳
 رۆژی بریار : ۲۰۰۲/۱۰/۳

" بریار "

پشت به حوکمه کانی برگه (۱) ی ماددهی (۵۶) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) و له سه داواوی ژماره ی یاسایی له ئەندامانی ئەنجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق ، ئەنجومه ن له دانیشتنی رۆژی (۲۰۰۲/۱۰/۳) یدا ئەم بریاره ی خواره وه ی دا :

یه که م : ده سه لات ده دریت به سه رۆکی ئەنجومه نی وه زیرانی هه ریمی کوردستانی عیراق که به پپی هه ل و مه رچی دارایی و ئابووری هه ریم ریژه ی باج و رسوم و کری که له یاسا و بریارگه لی به رکارخراوی هه ریمدا هاتوون ، هه موار بکات.

دووه م : ده سه لات ده دریت به سه رۆکی ئەنجومه نی وه زیرانی هه ریمی کوردستان رسومی نوێ له سه ر ئەو خزمه تانه ی که وه زاره ت و ده زگا و دایه ره کانی هه ریم پیشکەشی ده که ن ، ئیله فا بکات یان سه پینی.

سییه م : سه رۆکایه تی ئەنجومه نی وه زیرانی هه ریم بۆ هیه رینمایگه لی پپویست بۆ سانا کردنی به رکارخستن حوکمه کانی ئەم بریاره ده ره پینی.

چاره م : هه ر ده قی پپچه وانه ی حوکمه کانی ئەم بریاره بیته ، ناخریته به رکار.

پینجه م : ئەم بریاره له رۆژی ده رچوونیه وه تا ۲۰۰۳/۱۲/۳۱ ده خریته به رکار و له وه قایعی کوردستانیشدا بلاو ده کریته وه .

د. رۆژنوری شاهویس

سه رۆکی ئەنجومه نی نیشتمانی کوردستانی - عیراق

نه ره شیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان
 به ناوی گه لهوه
 نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق
 ژماره ی بریار : ۱۴
 رۆژی بریار : ۲۰۰۲/۱۰/۳

" بریار "

پشت به حوکه کانی بپگه (۱) ی مادده ی (۵۶) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) و ، له سهر داوای نه نجومه نی وه زیرانی هه ریم ، نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق له دانیشتنی رۆژی (۲۰۰۲/۱۰/۳) یدا نه م بریاره ی خواره وه ی دا :
 یه که م : دهسه لات ده دریت به سه ره ک وه زیرانی هه ریمی کوردستانی عیراق که که سانی سه ر به له شکری کوردستان (پیشمه رگه) خانه شین بکات و مووچه ی خانه نشینییه که شیان به پی روتبه و ده ره جه کانیان دیار بکات.
 دووه م : هه ر ده قی پیچه وانه ی حوکه کانی نه م بریاره بیته ، ناخریته به رکار.
 سییه م : نه م بریاره له رۆژی ده ره یانیه وه ده خریته به رکار و له وه قایعی کوردستانی شیدا بلاو ده کریته وه .

د. رۆژ نوری شاوه یس

سه رۆکی نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی - عیراق

نهرشیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان
 به ناوی گه له وه
 نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق
 ژماره ی بریار : ۱۵
 رۆژی بریار : ۲۰۰۲/۱۰/۳

" بریار "

پشت به حوکمه کانی برپگه (۱) ی مادده ی (۵۶) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) و ، له سه ر داوای وه زیری دارایی و ئابووری و ره زامه ندی نه نجومه نی هه ریم ، نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق له دانیشتنی رۆژی (۲۰۰۲/۱۰/۳) یدا نه م بریاره ی خواره وه ی دا :

- (۱) ده سه لات ده دریت به سه ره ک وه زیرانی هه ریمی کوردستان که ده رماله به کارمه ندانی دایه ره کانی هه ریم بدات و هه مواریشیان بکات.
- (۲) هه ر ده قی پیچه وانه ی حوکمه کانی نه م بریاره بیته ، ناخریته به رکار.
- (۳) نه م بریاره له رۆژی ده رهینانیه وه ده خریته به رکار و له وه قایعی کوردستانیشدا بلاو ده کریته وه .

د. رۆژ نوری شاوه یس

سه رۆکی نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی - عیراق

نهرشیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان

به ناوی گه له وه

ئه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق

ژماره بریار : ۱۶

رۆژی بریار : ۲۰۰۲/۱۰/۳

" بریار "

پشت به حوکمه کانی برپه (۱) ی ماددهی (۵۶) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) و ، له سهه داوای وهزیری ناوخۆ و رهزامه ندیی ئه نجومه نی وهزیرانی هه ریم ، ئه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق له دانیشتنی رۆژی (۲۰۰۲/۱۰/۳) یدا ئه م بریاره ی خواره وهی دا :

یه که م : هاوولاتیانی هه ریمی کوردستان و هه ر عیراقییه کیش که له هه ریمدا نیشته جین و ئاره زوو ده که ن له ریکخراوه نیو ده ولته تی یان له ریکخراوه بیانییه غهیره حکومییه کان ((NGO)) یان له کۆمپانیا بیانییه وه گه پرکه تووه کانی ناو هه ریم ، ئیش بکه ن ، پیویسته له سهریان ئیزن له وهزیری ناوخۆی هه ریم وریگرن بۆ ئه وهی له و جیگایانه دا ئیش بکه ن. ئه و ئیزنه ش بۆ ماوه ی سالیک بر ده کات و تازه بوونه وه شی له باردا هه یه .

دووه م : پیویسته له سهه ئه و که سانه ی که پیش بهرکارخستنی ئه م بریاره ، له و ریکخراو و کۆمپانیا یانه دا که توونه ته کار و تا ئیستاش ئیش ده که ن ، له ماوه ی ئه و په ری دوو مانگدا (که له رۆژی بهرکارخستنی ئه م بریاره وه ده ست پی ده کات) موراجهعه ی وهزاره تی ناوخۆ بکه ن بۆ ئه وهی ئیزنی تایبهت به و ئیشه یان وهریگرن.

سییه م : هه ر که سی سهه ریچی له حوکمه کانی ئه م بریاره بکات سزا ده دریت به سهه یه کردن بۆ ماوه یه که له شه ش مانگ که متر نه بی و له دوو سالی ش نه تراز و غه رامه یه کیش ده کریت له (۱۰۰۰۰) ده هه زار دینار که متر نه بی و له (۳۰۰۰۰) سی هه زار دیناریش زیاتر نه بی.

چواره م : پیویسته وهزاره تی ناوخۆ حوکمه کانی ئه م بریاره بخاته بهرکار.

پینجه م : پیویسته وهزاره ته پیوه ندیده ره کان و لایه نه پیوه ندیده ره کانیش بۆ بهرکارخستنی حوکمه کانی ئه م بریاره له گه ل وهزاره تی ناوخۆ هاوکۆمه ک بن.

شه شه م : وهزیری ناوخۆ بۆی هه یه رینماییه گی له پیویست بۆ سانا کردنی بهرکارخستنی

حوکمه کانی ئه م بریاره ده ره یینی .

حه وته م : هه ر ده قی پیچه وانه ی حوکمه کانی ئه م بریاره بیته ، ناخریته بهرکار.



هه شته م : ئەم بېياره له رۆژی بلاوکردنه وهی له (وه قايعی كوردستان) دا ده خریتته بهرکار.

د. رۆژنوری شاوهیس

سه رۆکی ئە نجومه نی نیشتمانیی كوردستانی - عیراق

ئهرشیفی رۆژنامهی وه قايعی كوردستان

www.mojkurdistan.com



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان
 به ناوی گه له وه
 نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق
 ژماره ی بریار : ۱۷
 رۆژی بریار : ۲۰۰۲/۱۰/۳

" بریار "

پشت به حوکمه کانی برگه (۱) ی مادده ی (۵۶) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) ی و نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق و ، له سه ر داوای نه نجومه نی وه زیرانی هه ریم ، نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق له دانیشتنی رۆژی (۲۰۰۲/۱۰/۳) یدا نه م بریاره ی خواره وه ی دا :

یه که م : ده سه لات ده دریت به سه رۆکی نه نجومه نی وه زیرانی هه ریمی کوردستان ، به هاوته گیری له گه ل وه زیری داد و سه رۆکی دادگای ته مییز ، نه و دادوه ره یان قازییه یان نه ندای ده زگای ئیددیعی گشتیه ی که تانه له نه زاهه ت و بی لایه نی ده دریت و که فائته ی نییه ، خانه نشینی بکات یان بیگوازیته وه بو دایه ره گه لی دیکه ی ده ره وه ی سلکی دادوه ری به و موچه یه ی که به پی یاسا له و دایه رانه دا ده یکه وی .

دووه م : هه ر ده قی پیچه وانه ی حوکمه کانی نه م بریاره بیته ناخریته به رکار .

سییه م : پیویسته نه نجومه نی وه زیران حوکمه کانی نه م بریاره بخه نه به رکار .

چواره م : نه م بریاره له رۆژی ده ره ئینانیه وه ده خریته به رکار و له وه قایعی کوردستانیشدا بلاو ده کریته وه .

د. رۆژ نوری شاوه یس

سه رۆکی نه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی - عیراق

نه ره شیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



وهزارهتی دارایی و ئابووری

به ریۆه به رایه تی گشتی دیوان

خۆیه تی

ژماره /

میژوو / ۲۰۰۲/۹/۳۰

" به بیان "

پالپشت به بریاری ئه نجومه نی نیشتمانی کوردستان ژماره (۳۹) له ۱۹۹۲/۱۱/۲۳ و به پیی کۆنوووسی کۆبوونه وهی رۆژی ۱۹۹۷/۶/۱۲ و دوا به دوای فه رمانی وه زاریمان ژماره ۳۹۸۳ له ۱۹۹۷/۷/۵ بریارماندا به :-

پیک هینانی به ریۆه به رایه تی ووردبینی و چاودییری له به ریۆه به رایه تی گشتی خانه شین به پیی سیسته می ناوخوا ژماره (۱) سالی ۱۹۹۰ له ریکه وتی ده رچوونی ئه م فه رمانه .

سرکیس ئاغا جان مامه ندۆ

وه زیری دارایی و ئابووری

وهزاره تی ته ندروستی و کاروباری کۆمه لایه تی

به ریۆه به رایه تی گشتی پلان دانان و فیگرکردنی ته ندروستی

ژماره /

میژوو / ۲۰۰۲/۹/۳۰

" به بیان "

بو جی به جی کردنی باشتری پلانه کانی وه زاره ته که مان له باری چاکسازی کۆمه لایه تی ، بریار درا به دانانی به ریۆه به رایه تی چاکسازی کۆمه لایه تی له سنوری پارێزگای هه ولێر.

عبدالعزیز طیب

وه زیری ته ندروستی و کاروباری کۆمه لایه تی به وه کاله ت

ئه ره شیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



"به بیان"

به بیان ژماره (۱)

میژوو / ۲۰۰۲/۱۰/۵

به پی ی ئه و دهسه لاتهی پیمان دراوه له مادهی هه شته م له یاسای شوینه وار ژماره (۵۹) ی سالی (۱۹۳۶) ی هه موارکراو ، بریارماندا ئه و دوو شوینه ی که له خواره وه دیاری کراوه ، به شوینه واری میژوویی هه ریمی کوردستان دابنریت.

ز	ناوی شوین	گوند	ناحیه	قهزا	پاریزگا	چه رخ	میژووی دۆزینه وه	قطعة	مقاطعة
۱	کانی حسین	=	به رده رهش	ئاگرئ	دهۆک	ئیسلامی	/۴/۲۹ ۲۰۰۲	۲	۶۳
۲	گردی سین	گردسین	=	ئاگرئ	دهۆک	ساسانی	/۴/۲۸ ۲۰۰۲	۱۹	۱۰۸

تیبینی /

۱. کانی حسین / گردیکی شوینه واره به رزا بیه که ی (۸م) روبه ره که ی نزیکه ی (۲۵۰۰) م .
۲. گردی سین / گردیکی شوینه واره به رزا بیه که ی (۱۲م) روبه ره که ی نزیکه ی (۶۶۰۰) م .

محمود محمد محمود

وهزیری رؤشنبیری

نهرشیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان

به ناوی گه نه وه

نه نجومه نی نیشتمانیی کوردستانی عیراق

ژماره ی به یاننامه ۳:

روژی به یاننامه : ۲۰۰۲/۹/۷

به یاننامه

پشت به حوکمی مادده ی هه شته م له یاسای ژماره (۴) ی سالی ۱۹۹۹ (یاسای بلاوکردنه وه له روژنامه ی ره سمیدا - وه قایعی کوردستان) ، له بهر ئه وه ی که هه له یه کی چاپ له مادده ی حه وته می یاسای ژماره (۱۱) ی روژی (۲۵/۶/۲۰۰۲) دا رویداوه و هر به وه له یه وه له ژماره (۷۰) ی روژی (۶/۸/۲۰۰۲) ی روژنامه ی (په رله مان) و ، ژماره (۳۳) ی روژی (۱۸/۷/۲۰۰۲) ی روژنامه ی وه قایعی کوردستانیشدا بلاوکراره ته وه ، که ده قی برگیه ی (چواره م) ی مادده ی حه وته م به م شیوه ی خواره وه چاپکراوه :

(چواره م : پیویسته له سه ر لایه نه ناوبراوه کانی برگیه (یه که م) ی سه ره وه ریژه ی (۱۰٪) ی مزوکرپی راویژکاری یاسایی پاریزهر دابشکینن و پاره که هه واله ی سه ندیکا بکه ن تا به داها تی خوی تو ماری بکات ، به مهرجی سالی له (۲۵۰) دوو سه د و په نجا دینار که متر نه بییت).

ده قه دروسته که شی ئه مه یه :

(چواره م : پیویسته له سه ر لایه نه ناوبراوه کانی برگیه (یه که م) ی سه ره وه ریژه ی (۱۰٪) ی مزوکرپی راویژکاری یاسایی پاریزهر دابشکینن و پاره که هه واله ی سه ندیکا بکه ن تا به داها تی خوی تو ماری بکات ، به مهرجی سالی له (۳۰۰) سی سه د دینار که متر نه بییت).

له بهر ئه وه به پیویست زانرا ئه وه له یه راست بکریتته وه .

د. روژ نوری شاوه یس

سه روکی نه نجومه نی نیشتمانیی کوردستانی - عیراق .

ئه ره شیفی روژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



ههريمی كوردستان عيراق
سه روکايه تي نه نجومه ني وهزيران
وهزاره تي روشنبيري
به ريوه به رايه تي گشتي ديوان
به ريوه به رايه تي ياسا

رينمايي ژماره (٩) ي سالي ٢٠٠٢
دهرياره ي كرى هۆله كاني وهزاره ت

به پي ئه وه ده سه لاته ي پيمان دراوه له ماده ي (٣) له ياساي وهزاره تي روشنبيري ههريمي كوردستان ژماره (١١) سالي ١٩٩٢ بو به رزه وهندي گشتي بپيارماندا كرى هۆله كان بو يه ك روژ به م شيويه ي خواره وه بيت بيجه له پاره ي خزمه تگوزاري .

١. هۆل ميديا ٧٠٠ دينار
٢. هۆل روشنبيري ٥٠٠ دينار
٣. هۆل گه ل ٤٠٠ دينار
٤. گه له ري كوردستان ١٠٠ دينار

ئه م رينمايي ه جي به جي ده كريت له روژي بلاوكردنه وه ي له وه قايعي كوردستان و به ريوه به رايه تي گشتي روشنبيري و هونه ر كرى كان به پسوله ي ژميرياري (٣٧) وه رده گيريت .

محمود محمد محمود

وهزياري روشنبيري

ئه ره شيفي روژنامه ي وه قايعي كوردستان

www.mojkurdistan.com



ههريمی كوردستان عيراق

سه روکايه تي نه نجومه ني وهزيران

وهزاره تي روشنبيري

به ريوه به رايه تي گشتي ديوان

به ريوه به رايه تي ياسا

رينمايي ژماره (٨) ي سالي ٢٠٠٢

دهرباره ي چاپ و بلاوکردنه وه ي روژنامه و گوڤار و کتیب

به پيی نه وه سه لاته ي پیمان دراوه له ماده ي (١٦) ياسای چاپمه ني ههريمی كوردستان

ژماره (١٠) سالي ١٩٩٣ بپارماندا :

به هه لوه شانده وه ي رينمايي ژماره (٣) سالي ١٩٩٥ كه له م وهزاره ته ده رچوو ه ، نه م

رينمايي ه ي خواره وه به رينمايي ژماره (٨) بو سالي ٢٠٠٢ جيگه ي ده گريته وه .

(١) هه ر عيراقيه ك كه له سنووري هه ريم نيشته جي يه بو ي هه يه ببی به خاوه ن ئيمتياز و

سه رنوسه ر .

(٢) نه وه ي ده يه وي ت دووباره له كوردستان روژنامه و گوڤار چاپ بکاته وه ده بي ت به پيی

ياسای چاپمه ني ژماره (١٠) سالي ١٩٩٣ مؤله ت وه ريگري .

(٣) نه گه ر داواكار حزب يان ده زگا يان كو مپانيا بو ، ده بي ت مؤله ته كه ي له گه ل په يره و و

پروگرامه كه ي پيشكه ش به وهزاره تي روشنبيري بکات و له و کاته دا ده كرى خاوه ني ئيمتياز

حزبه كه يان ري كخراوه كه يان ده زگا كه يان كو مپانيا كه بي ت و ده بي ت به نووسراو سه رنوسه ر

دياري بکه ن .

(٤) ناوی خوازاو (مستعار) به کارناهي ني ت نه له داواكاري مؤله ت نه له سه ر لاپه ره ي يه كه مي

روژنامه يان گوڤار ، نه مه ته نها خازوه ن ئيمتياز و سه رنوسه ر ده گريته وه .

(٥) به پيی ره زامه ندي وهزاره تي داراي بو ئابووري ژماره (٦٧٩٥) له ١٠/٨/١٩٩٨ و ژماره

(٣٤٠٣) له ٢٧/٧/٢٠٠٢ ده بي ت هه مو گوڤار و روژنامه يه ك (٥٠٠٠) پينچ هه زار دينار ره سمی

مؤله ت و سالانه بو :

روژنامه ي روژانه و هه فتانه و گوڤاري هه فتانه ٣٠٠٠ دينار

روژنامه و گوڤاري دوو هه فته ٢٥٠٠ دينار

روژنامه و گوڤاري مانگانه ٢٠٠٠ دينار

روژنامه و گوڤاري وه رزي روژنامه ي وه قايه ي ١٥٠٠ دينار

روژنامه و گوڤاري شه ش مانگ و سالي جاريك ١٠٠٠ دينار

وردستان

www.mojkurdistan.com



- بداته به پړيوه به رایه تی گشتی راگه یاندن به وه صلی (محاسبه ۱۳۷)
- (۶) ده بیټ خاوه نی ئیمتیا ز (ئه گهر که سیڅ بوو) و سه نووسه ر ه گه زنامه ی عیراقی (الجنسیه العراقیه) ، (دفتر نفوس) له گه ل داواکردنی مۆله تدا پیشکه ش بکات.
- (۷) هه موو گوڤار و رۆژنامه یه که چاپ ده کریی ده بیټ چاپخانه که (۵) دانه بو به پړيوه به رایه تی گشتی راگه یاندن بنیړیټ ، به پیچه وانوه (۵) ، دانه که له بازار ده کریټ ، له کاتی نوی کردنه وه ی مۆله ته که ی هه موو پاره که ی لی پوه رده گیریټه وه .
- (۸) هه ر که تیټیک که چاپ ده کریی ده بیټ چاپخانه که (۵) دانه بنیړی بو به پړيوه به رایه تی گشتی رۆشنیږی و هونه ر .
- (۹) هه ر رۆژنامه و گوڤاریک ماوه ی دهر چوونه که ی گوږی ، ده بیټ به ناگاداری و ره زامه ندی وه زاره ت بیټ .
- (۱۰) نابیی سه ر نووسه ری دوو رۆژنامه یان دوو گوڤار هه مان که س بن .
- (۱۱) نابیی دوو رۆژنامه یان دوو گوڤار ئه گه ر سه ر به به دوو لایه نی جیاواز بن هه مان ناویان هه بیټ .
- (۱۲) هه ر چاپخانه یه که پابه ند نه بیټ به یاساو رینماییه کان ، مۆله ته که ی هه لده وه شیټه وه ، هه ر کاتی پابه ند بووه وه ده توانی داوا ی مۆله تی نوی بکات.
- (۱۳) له سه ر ده زگا په یوه ندی داره کان پیویسته ئه م رینماییه جی به جی بکه ن .
- (۱۴) کار به هیچ رینماییه که ناکریی که له گه ل ئه م رینماییه ناکوک بن .
- (۱۵) ئه م رینماییه جی به جی ده کریټ له رۆژی بلاو کردنه وه ی له وه قایعی کوردستان .

محمود محمد محمود

وه زیږی رۆشنیږی

ئهرشیفی رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



بسم الله الرحمن الرحيم

بأسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان - العراق

رقم القرار : ١٢

تأريخ القرار : ٢٠٠٢/١٠/٣

"قرار"

إستناداً الى احكام الفقرة (١) من المادة (٥٦) من القانون رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل و بناءً على ما عرضه العدد القانوني من أعضاء المجلس الوطني لكوردستان العراق ، قرر المجلس بجلسته الأستثنائية المرقمة (٣) و المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٢/١٠/٣ ما يلي :

أولاً : يلغى قرار المجلس الوطني لكوردستان - العراق رقم (٣١) في ١٩٩٧/١١/٦ .

ثانياً : ينفذ هذا القرار من تأريخ صدوره وينشر في جريدة وقائع كوردستان .

د. رؤژ نوري شاويس

رئيس المجلس الوطني لكوردستان - العراق

نهرشيفى رۆژنامهى وهقايعى كوردستان

www.mojkurdistan.com



بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان - العراق

رقم القرار : ١٣

تاريخ القرار : ٢٠٠٢/١٠/٣

"قرار"

إستناداً الى احكام الفقرة (١) من المادة (٥٦) من القانون رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل و بناءً على ما عرضه العدد القانوني من أعضاء المجلس الوطني لكوردستان العراق ، قرر المجلس بجلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٢/١٠/٣ ما يلي :

أولاً : يخول رئيس مجلس وزراء إقليم كوردستان صلاحية تعديل نسب الضرائب و الرسوم و الأجور الواردة في القوانين و القرارات النافذة في الإقليم تبعاً للظروف المالية و الاقتصادية للإقليم.

ثانياً : يخول رئيس مجلس الوزراء لأقليم كوردستان صلاحية إلغاء أو فرض رسوم جديدة على الخدمات التي تقدمها الوزارات و المؤسسات و الدوائر في الإقليم.

ثالثاً : لرئاسة مجلس إصدار التعليمات اللازمة لتسهيل تنفيذ احكام هذا القرار.

رابعاً : لا يعمل بأي نص يتعارض و أحكام هذا القرار.

خامساً : ينفذ هذا القرار اعتباراً من تاريخ صدوره و لغاية ٢٠٠٣/١٢/٣١ و ينشر في جريدة وقائع كوردستان.

د. رؤف نوري شاويس

رئيس المجلس الوطني لكوردستان - العراق

رئيسي رۆژنامه‌ی وه‌قايعی كوردستان

www.mojkurdistan.com



بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان - العراق

رقم القرار : ١٤

تاريخ القرار : ٢٠٠٢/١٠/٣

"قرار"

إستناداً الى احكام الفقرة (١) من المادة (٥٦) من القانون رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل و بناءً على ما عرضه مجلس الوزراء العدد القانوني من أعضاء المجلس الوطني لكوردستان العراق ، قرر المجلس الوطني لكوردستان - العراق بجلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٢/١٠/٣ ما يلي :

أولاً : يخول رئيس الوزراء لأقليم كوردستان العراق صلاحية احالة منتسبي جيش كوردستان ال (بيشمه رگه) على التقاعد و تحديد ما يستحقونه من راتب تقاعدي وفقاً لرتبهم و درجاتهم.

ثانياً : لا يعمل بأي نص يتعارض و أحكام هذا القرار.

ثالثاً : ينفذ هذا القرار من تاريخ صدوره و ينشر في جريدة وقائع كوردستان .

د. رؤژ نوري شاويس

رئيس المجلس الوطني لكوردستان - العراق

نهرشيفى رۆژنامهى وهقايعى كوردستان

www.mojkurdistan.com



بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان – العراق

رقم القرار : ١٥

تاريخ القرار : ٢٠٠٢/١٠/٣

"قرار"

إستناداً الى احكام الفقرة (١) من المادة (٥٦) السادسة و الخمسين من القانون رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل و بناءً على ما عرضه وزير المالية و الأقتصاد و وافق عليه مجلس الوزراء ، قرر المجلس بجلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٢/١٠/٣ ما يلي :

- (١) يخول رئيس مجلس الوزراء لأقليم كوردستان صلاحية منح و تعديل مخصصات العاملين في دوائر الأقليم.
- (٢) لا يعمل بأي نص يتعارض و أحكام هذا القرار.
- (٣) ينفذ هذا القرار من تاريخ صدوره و ينشر في جريدة وقائع كوردستان .

د. رؤژ نوري شاويس

رئيس المجلس الوطني لكوردستان – العراق



بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان - العراق

رقم القرار : ١٦

تاريخ القرار : ٢٠٠٢/١٠/٣

" قرار "

إستناداً أحكام الفقرة (١) من المادة (٥٦) من القانون رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل و بناءً على ما عرضه وزير الداخلية ووافق عليه مجلس الوزراء ، قرر المجلس الوطني لكوردستان - العراق بجلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٢/١٠/٣ ما يلي :

أولاً : على مواطني إقليم كوردستان و كل عراقي ساكن في الأقليم الراغبين في العمل لدى المنظمات الدولية أو المنظمات الأجنبية غير الحكومية ((NGO)) أو الشركات الأجنبية العاملة في الأقليم الحصول على إذن من وزير الداخلية للعمل لدى الجهات المذكورة و يكون الاذن نافذاً لمدة سنة واحدة قابلاً للتجديد.

ثانياً : على الأشخاص الذين باسروا بالعمل لدى المنظمات و الشركات المذكورة قبل نفاذ هذا القرار و لا زالوا يعملون لديها مراجعة وزارة الداخلية خلال مدة أقصاها شهران من تأريخ نفاذ هذا القرار لأستحصال الأذن الخاص بالعمل.

ثالثاً : يعاقب المخالف لأحكام هذا القرار بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر و لا تزيد على سنتين و بغرامة لا تقل عن (١٠٠٠٠) عشرة ألف دينار و لا تزيد على (٣٠٠٠٠) ثلاثين الف دينار.

رابعاً : على وزارة الداخلية تنفيذ أحكام هذا القرار.

خامساً : على الوزارات المختصة و الجهات ذات العلاقة التعاون مع وزارة الداخلية لتنفيذ أحكام هذا القرار.

سادساً : لوزير الداخلية إصدار التعليمات اللازمة لتسهيل تنفيذ أحكام هذا القرار.

سابعاً : لا يعمل بأي نص يتعارض و أحكام هذا القرار.

ثامناً : ينفذ هذا القرار اعتباراً من تأريخ نشره في جريدة وقائع كوردستان .



بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان – العراق

رقم القرار : ١٧

تاريخ القرار : ٢٠٠٢/١٠/٣

"قرار"

إستناداً الى احكام الفقرة (١) من المادة (٥٦) من قانون المجلس الوطني لكوردستان – العراق رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل و بناءً على ما عرضه مجلس الوزراء ، قرر المجلس الوطني لكوردستان – العراق بجلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٢/١٠/٣ ما يلي :

أولاً : يخول رئيس مجلس وزراء إقليم كوردستان و بالتشاور مع وزير العدل و رئيس محكمة التمييز إحالة الحاكم أو القاضي أو عضو جهاز الادعاء العام الذي يطعن في نزاهته أو حياده أو عدم كفاءته على التقاعد أو نقله الى دوائر أخرى خارج سلك القضاء و بالراتب الذي يستحقه قانوناً في تلك الدوائر.

ثانياً : لا يعمل بأي نص يتعارض و أحكام هذا القرار.

ثالثاً : على مجلس الوزراء تنفيذ أحكام هذا القرار.

رابعاً : يعتبر هذا القرار نافذاً اعتباراً من تاريخ صدوره و ينشر في جريدة وقائع كوردستان.

د. رؤژ نوري شاويس

رئيس المجلس الوطني لكوردستان – العراق

رئيسي رۆژنامه‌ی وه‌قايعی كوردستان

www.mojkurdistan.com



تعليمات رقم (١) لسنة ٢٠٠٢ لوزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية الخاصة بالمشرفين على الجوامع والمساجد.

استناداً لأحكام الفقرة (ثالثاً) لقرار برلمان كوردستان العراق المرقم (٤) في ٢٠٠٢/٥/١٣ اصدرنا التعليمات التالية :-

المادة الأولى : المشرف - هو الشخص الذي يحصل على قطعة أرض من البلدية لتشبيد جامع أو مسجد بترشيح من وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية و موافقة رئاسة مجلس الوزراء و يلتزم بتسجيل الملك (أرضاً و بناءً) باسم الأوقاف وقفا خيراً لا يصح الرجوع عنه (وقف مضبوط) في دائرة التسجيل العقاري.

المادة الثانية : يتم ترشيح المشرف من قبل محكمة الأحوال الشخصية و له الحق التوصية في حجة الترشيح لمن يخلفه في الأشراف و يعين بقرار من وزير الأوقاف.

المادة الثالثة : يخضع المشرف لادارة و رقابة وزارة الأوقاف.

المادة الرابعة : أولاً - واجبات المشرف

١. ليس للمشرف حق التدخل في الشؤون الدينية و الادارية للجامع أو المسجد و يتم تعيين الامام و الامام الخطيب و بقية المنتسبين من قبل الأوقاف.
٢. لا يجوز للمشرف قبول الهدايا أو التبرعات أو المنح المالية من الغير إلا بعلم و موافقة الأوقاف.
٣. على المشرف المحافظة على موجودات الجامع أو المسجد من الأثاث و الأعيان و أخبار الأوقاف عن حدوث أي تجاوزات قد تحصل على الجامع أو المسجد و مسك سجلات خاصة لهذا الغرض.
٤. على المشرف التعاون و التنسيق التام مع الامام أو الامام و الخطيب للجامع أو المسجد و حسب توجيهات الأوقاف خدمة للدين الاسلامي الحنيف و المسلمين.
٥. في حالة وجود أعيان أو أموال موقوفة للجامع أو المسجد يستوجب على المشرف احصاءها و أخبار الأوقاف بذلك و تقييد إيرادات هذه الأموال كالأتي :-
 - أ. يستوفي الأوقاف رسم المحاسبة ٢٠٪/ تقييد متفرقة مضبوطة و يسجل ايرادا للخزينة.
 - ب. يجوز تخصيص جعالة للمشرف بنسبة ٥٪/ عن جراء أتعابه و بقرار من مجلس

الأوقاف الأعلى: رؤسنا مهى وهقايعى كوردستان



ج. تصرف النسبة المتبقية من هذه الواردات على مستلزمات الجامع أو المسجد بعد استحصال موافقة الأوقاف الأصولية بذلك و يكون المبلغ تحت تصرف لجنة تشكل برئاسة أحد موظفي قسم الأملاك في الوزارة و عضوية موظف من شعبة الأملاك الموقوفة في المديرية و المشرف.

ثانياً - حقوق المشرف

١. للمشرف حق بناء غرفة الجامع أو المسجد ليكون مقرا له.
 ٢. للمشرف حق توكيل وكيل عنه لأداء واجباته بموافقة الوزارة و يتحمل أجوره.
 ٣. للمشرف الحق بتسمية الجامع أو المسجد باسمه بموافقة الوزارة.
 ٤. في حالة قيام المشرف بأعمال منافية لأحكام الشريعة الإسلامية أو الأمور الإدارية و المالية يحال أمره الى المجلس العلمي في الوزارة لبدء رأيه و في حالة الادانة يحال أمره الى مجلس الأوقاف الأعلى لتقرير مصيره.
- المادة الخامسة : على المشرف الألتزام التام بتنفيذ الشروط و المواصفات الهندسية وفق الخرائط المصدقة من قبل مديرية الهندسة و الأعمار في الوزارة و ان يتضمن الانشاء دار للامام و الخطيب أو الامام على الا تزيد مساحته عن ٢١٥٠ م .
- المادة السادسة : في حالة وفاة المشرف تضع الأوقاف اليد على الجامع و موقوفاته ان وجدت الى حين ترشيح مشرف اخر حسب حجة الترشيح بالاشراف.
- المادة السابعة : لا يعمل بأي نص يتعارض و أحكام هذه التعليمات.
- المادة الثامنة : يعمل بهذه التعليمات من تأريخ نشرها في جريدة وقائع كوردستان .

عدنان النقشبندي

وزير الأوقاف و الشؤون الإسلامية

نهـرشيفى رۆژنامهى وهـقايعى كـوردستان

www.mojkurdistan.com



بسم الله الرحمن الرحيم

بأسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان العراق

رقم البيان : ٣

تاريخ البيان : ٢٠٠٢/٩/٧

بيان

استناداً الى حكم المادة الثامنة من القانون رقم (٤) لسنة ١٩٩٩ (قانون النشر في الجريدة الرسمية - وقائع كوردستان) وبالنظر لوقوع خطأ مطبعي في المادة السابعة من القانون رقم (١١) في (٢٥/٦/٢٠٠٢) المنشور في جريدة (ثقلرمان) العدد (٧٠) الصادر في ٢٠٠٢/٨/٦ في الصفحة (٢٧) ، و وقائع كوردستان العدد (٣٣) في (٢٠٠٢/٧/١٨) ، (في الصفحة ٢٥) حيث طبع منطوق الفقرة (رابعاً) من المادة السابعة بالشكل الآتي :

(رابعاً : على الجهات المذكورة في الفقرة (أولاً) أعلاه استقطاع نسبة (١٠٪) من بدل المشورة القانونية للمحامي و إرسال المبلغ الى النقابة لقيده إيراداً لها على أن لا تقل عن (٢٥٠) مائتين و خمسين سنوياً .

في حين إن النص الصحيح هو :

(رابعاً : على الجهات المذكورة في الفقرة (أولاً) أعلاه استقطاع نسبة (١٠٪) من المشورة القانونية لمحامي و إرسال المبلغ الى النقابة لقيده لقيده إيراداً لها على أن لا تقل عن (٣٠٠) ثلاثمائة دينار سنوياً .

لذا أقتضى التنويه لتصحيح الخطأ المشار اليه .

د. رؤژ نوري شاويس

رئيس المجلس الوطني لكوردستان - العراق

رئيسي رؤژنامهي وهقايعی كوردستان

www.mojkurdistan.com